联邦受害人/证人援助计划

如果您是一名联邦犯罪的受害人或证人, 联邦受害者/证人援助计划旨在在您参与 刑事司法程序期间为您提供信息和服务。

联邦受害人/证人援助计划的目标是确保 联邦犯罪的受害人得到公平对待,并尊重 受害人的尊严和隐私。该计划执行 1982 年《联邦受害人和证人保护法》,1990 年《受害人权利和赔偿法》,1990 年 《虐待儿童受害人法》,2004 年《犯罪 受害人权利法》以及其他与受害人相关的 法律法规。

这些受害人/证人援助和保护法适用于所 有在联邦犯罪中遭受身体,经济或精神创 伤的受害人和证人。

在联邦和部落执法机构的协助下,美国助理检察官和美国检察官办公室的其他工作人员向联邦犯罪的受害人和证人提供各种通知和援助服务。

信息服务

当联邦刑事案件进入刑事司法程序的起诉阶段时,信息服务会提供有关受害人案件状况和罪犯羁押状况。受害人将通过司法部的受害人通知系统(简称"VNS")获得所有案件事件的通知。他们可以通过信件或电子邮件、致电 VNS 呼叫中心和/或通过 VNS 的网站获得通知。

可能会发出以下通知。

- 一 对犯罪嫌疑人提出指控:
- 罪犯或犯罪嫌疑人的释放或拘留 情况:
- 公开法庭诉讼的通知,包括日程 安排的变更和/或延期;
- 接受认罪或经审判后宣判的通知:
- 如果罪犯被定罪,确定的宣判日期和 判处的刑罚:
- 如果罪犯被定罪,则有机会在现况报告中向法庭提交一份受害人影响声明,其中包含有关犯罪对受害人造成的任何伤害或损失的信息,包括经济、社会、心理和身体伤害;
- 将受害人纳入联邦监狱局的受害人和 证人通知计划

如果您受到威胁或骚扰

您的安全非常重要。 如果有人威胁您或 您感觉自己因配合本案而受到骚扰,请立 即联系当地执法部门或调查人员。

其它援助服务

- 在法庭诉讼期间,尽可能为受害人 和证人提供一个远离犯罪人和辩方 证人的等候区。
- 在出庭期间为受害人和证人提供支持和帮助。
- 根据受害人或证人的请求,如果因配合调查或起诉犯罪而导致他/她缺勤工作,则协助其通知雇主;如果犯罪或配合调查或起诉犯罪影响到其及时付款的能力,则酌情协助其通知债权人。
- 定期提供有关交通,停车,住宿, 翻译及相关服务的信息或帮助。
- 在需要时,提供转介至现有机构,以 获取住所、心理咨询、赔偿和其他类 型的协助服务。

作为犯罪受害人,根据《美国法典》第 18 章第 3771 条, 您享有以下权利:

- (1) 受到合理保护, 免受被告侵害的权利;
- **(2)** 有权获得合理、准确和及时的通知,告知涉及犯罪的任何公开法庭诉讼程序或任何假释程序,或被告的任何释放或逃跑;
- (3) 不被排除在任何此类公开法庭程序之外的权利,除非法庭在收到明确且令人信服的证据后确定,如果受害人在该程序中听到其他证词,受害人的证词将会发生重大改变。
- **(4)** 在地区法院涉及释放、认罪、判刑或任何假释程序的任何公开法庭程序中获得合理听证的权利。
- (5) 与案件中的政府律师进行商议的合理权利;
- (6) 法律规定的及时、全额赔偿的权利;
- (7) 不受无理拖延的诉讼权利;
- (8) 受害人的尊严和隐私受到公平对待和尊重的权利。

我们将尽最大努力确保您获得所描述的权利。

您还有权寻求律师的建议,以就这些权利以及您在联 邦地方法院主张这些权利方面寻求建议。请注意,法 律不要求提供可能危及任何人安全的信息。

如果您认为美国检察官办公室的雇员未能向您提供 其中一项或多项权利,您可以根据《联邦法规》第 28 章第 45.10 条的规定提出行政投诉。 请联系美 国检察官办公室以获取有关这些程序的信息。 我们认识到,作为犯罪的受害人或证人可能是一段困难且常造成创伤的经历。

如需更多信息或帮助,请联系下列办事处

美国检察官办公室 - 皮尔

225 S Pierre Street, Rm 337 PO Box 7240 Pierre SD 57501-7240 **800-603-8157**

605-224-5402

乔•莱普科斯基 (Jo Lepkowski), 受害 人证人专家, 605-945-4558 (直线)

美国检察官办公室 - 拉皮德城

515 9th Street, Rm 201 Rapid City SD 57701-2663

800-603-3750

605-342-7822

艾琳·克劳福德 (Aileen Crawford), 受害人证人专家, 605-341-1915 (直线)

美国检察官办公室 - 苏瀑

325 S 1st Avenue, Ste 300 Sioux Falls SD 57101-2638 **800-804-6790**

800-804-6790

605-330-4400

凯莉·彼得森 (Kelli Peterson), 受害人证人专家, 605-357-2325 (直线)

南达科他州

犯罪受害人赔偿计划 **800-696-9476** / 605-773-6317

联邦受害人/证人援助计划



美国检察官

南达科他州地区

美国检察官办公室致力于保护犯罪受害人和证人的权利。如果您对自己作为受害人的身份或权利有疑问或意见,请联系我们的受害人见证倡导者之一。

苏瀑800-804-6790皮尔800-603-8157拉皮德城800-603-3750